

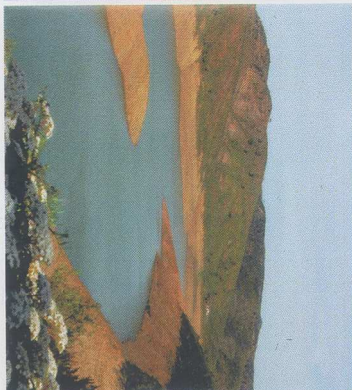
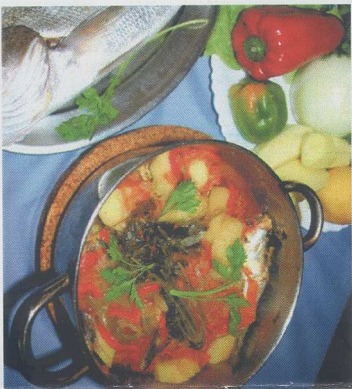
## UM POUCO DE HISTÓRIA

A cidade de Silves, localizada no barlavento algarvio, entre a serra e o mar foi, desde tempos remotos, pela sua excelente localização, junto da confluência de dois cursos de água, local de fixação humana. Terá sido na época islâmica que alcançou maior notoriedade, tendo, por duas vezes, sido reino independente. Tornou-se, após a conquista cristã e até 1577, capital episcopal da Província do Algarve. No século XV desempenhou um papel activo nas viagens marítimas de descobrimento portuguesas, mas, no século seguinte, com a transferência da sede de bispado para Faro, mergulha num período de declínio, do qual só a indústria da cortiça em finais do século XIX, a resgatará, trazendo um novo folego económico, social e cultural à cidade. Em meados do século passado coube à produção de citrinos o lugar preponderante na economia silvese.

A história da cidade inscreve-se nos diversos testemunhos patrimoniais, não só dos seus monumentos, mas na sua estrutura,

# SILVES

silves.com



## A BIT OF HISTORY

The city of Silves, located in the Algarve barlavento between the uplands of the serra and the sea, has, since the distant past, been a place of human settlement thanks to its excellent location, close to the confluence of two water courses. It was during the Islamic period that it achieved greatest fame, and it was on two occasions an independent kingdom. Following the Christian conquest, it became the Episcopal capital of the province of the Algarve and remained so until 1577. In the 15th century, it played an active part in the maritime voyages of the Portuguese discoveries, but, with the transfer of the seat of the bishop to Faro during the following century, it started on a period of decline, from which it was only rescued by the cork industry at the end of the 19th century, which breathed new economic, social and cultural life into the city. In the middle of the last century, citrus production played the dominant role in the economy of Silves.

nas cores, na forma de estar dos seus habitantes, enfim, numa miríade de pormenores, que formam a sua identidade.

## CIDADE ODYSSEA

Com o modelo de desenvolvimento territorial Odyssea os recursos patrimoniais e naturais do território de Silves, bem como os seus principais produtos e serviços turísticos são valorizados, explorando as suas potencialidades intrínsecas e partilhando-os com os turistas que pretendem descobrir o território. Desta forma, o Odyssea permite estruturar e ordenar a oferta turística de Silves colocando em evidência a idiossincrasia do território, a sua história, a sua cultura e a identidade dos seus habitantes, factores chave do modelo de desenvolvimento sustentável promovido por este modelo.

## ODYSSEA... Outra forma de viajar, visitar, descobrir e... viver Silves

Em todos os períodos da nossa história, a vida marítima e fluvial

The history of the city is inscribed in its rich heritage, not only that of its monuments, but in its structure, its colours, in its inhabitants' way of life, in the myriad details which make up its identity.

## ODYSSEA CITY

With territorial development Odyssea model the heritage and natural resources of the territory of Silves and its main tourism products and services are enhanced, exploiting its inherent potential and sharing it with tourists looking to discover the territory. Thus, Odyssea will enable to structure and organize the tourist offer of Silves highlighting the idiosyncrasies of the territory, its history, its culture and the identity of its inhabitants, the key factors of sustainable development promoted by this model.

assinalou profundamente a economia das cidades do litoral mediterrâneo e atlântico, assim como as suas ligações através dos rios com as cidades do interior. Odyssea é uma referência inovadora que valoriza em rede o espaço "Mar-Terra" das cidades portuguesas euro mediterrânicas e promove os seus recursos turísticos, náuticos, gastronómicos, culturais, patrimoniais e naturais com um modelo comum.

## COMO ENCONTRAR A INFORMAÇÃO ...

Através da internet... através dos ecrãs tácteis disponíveis nos postos de turismo e outros espaços públicos e privados... Utilizando o seu tablet e o seu smartphone poderá aceder pelo mar ou por terra a um vasto conjunto de informações, tais como, produtos turísticos, serviços e novas tecnologias que permitem a visualização de paisagens marítimas e rurais da cidade de Silves... **TODO UM MUNDO AO SEU ALCANCE...**

## ODYSSEA... A different way to travel, visit, discover and enjoy Silves

During all the periods of our history, the fluvial and sea life deeply influenced the economy of those cities in the Mediterranean and Atlantic coasts, as well as their connections with interior cities through the rivers, their culture and their patrimony. Odyssea is an innovative reference system that increases the value of the 'Sea-Land' area of those Euro-Mediterranean port cities and promote their turistic, nautical, gastronomic, cultural, natural and patrimonial resources in a network.

**HOW TO FIND INFORMATION ...** on the internet... from the touchscreens in the tourism office, in the port office and other public and private spaces ... from your tablet and smartphone... ODYSSEA will enable the access to a wide range of information, tourism products, services and new technologies showing the most important maritime and rural landscapes of the port city. Silves... **A WHOLE WORLD IN YOUR HANDS...**